

# DIN-DVGW-Baumusterprüfzertifikat

## DIN-DVGW type examination certificate

**NW-6102BT0453**

Registriernummer  
registration number

<b>Anwendungsbereich</b> <i>field of application</i>	Produkte der Wasserversorgung <i>products of water supply</i>
<b>Zertifikatinhaber</b> <i>owner of certificate</i>	EFFEBI S.p.A. Via Giuseppe Verdi 68, I-25073 Bovezzo (BS)
<b>Vertreiber</b> <i>distributor</i>	EFFEBI S.p.A. Via Giuseppe Verdi 68, I-25073 Bovezzo (BS)
<b>Produktart</b> <i>product category</i>	Absperrarmaturen für Trinkwasser: Kugelhahn (6102)
<b>Produktbezeichnung</b> <i>product description</i>	Kugelhahn für die Trinkwasserinstallation mit vollem Durchgang
<b>Modell</b> <i>model</i>	ASTER
<b>Prüfberichte</b> <i>test reports</i>	Kontrollprüfung Labor: 1105487_00 vom 27.01.2017 (TTR) Mechanikprüfung: 20141009 vom 09.10.2014 (TTR) Kontrollprüfung Labor: 1102502-003 vom 16.01.2014 (TTR) UBA-Leitlinie: KA 0205/16 vom 19.10.2016 (TZW) Mikrobiologische Prüfung: MO 158/16 vom 05.12.2016 (TZW)
<b>Prüfgrundlagen</b> <i>test basis</i>	DVGW W 570-1 (01.03.2013) DIN EN 13828 (01.12.2003) UBA METALLE (26.03.2018) UBA ELASTOM (16.03.2016) UBA KTW (07.03.2016) DVGW W 270 (01.11.2007)
<b>Ablaufdatum / AZ</b> <i>date of expiry / file no.</i>	01.10.2023 / 18-0261-WNV

70028-01-A-DE

25.10.2018 Fk A-1/2

Datum, Bearbeiter, Blatt, Leiter der Zertifizierungsstelle  
*date, issued by, sheet, head of certification body*

DVGW CERT GmbH ist von der DAkkS nach DIN EN ISO/IEC 17065:2013  
akkreditierte Stelle für die Zertifizierung von Produkten der Energie- und  
Wasserversorgung.

DVGW CERT GmbH is an accredited body by DAkkS according to DIN EN  
ISO/IEC 17065:2013 for certification of products for energy and water supply  
industry.



Deutsche  
Akkreditierungsstelle  
D-ZE-16028-01-05

DVGW CERT GmbH  
Zertifizierungsstelle

Josef-Wirmer-Str. 1-3  
53123 Bonn

Tel. +49 228 91 88 - 888  
Fax +49 228 91 88 - 993

www.dvgw-cert.com  
info@dvgw-cert.com

<b>Typ</b> <i>type</i>	<b>Technische Daten</b> <i>technical data</i>	<b>Bemerkungen</b> <i>remarks</i>
ASTER	Armaturengruppe: I Druckstufe: PN 10 Nennweite: DN 10	
ASTER	Armaturengruppe: I Druckstufe: PN 10 Nennweite: DN 15	
ASTER	Armaturengruppe: I Druckstufe: PN 10 Nennweite: DN 20	
ASTER	Armaturengruppe: I Druckstufe: PN 10 Nennweite: DN 25	
ASTER	Armaturengruppe: II Druckstufe: PN 10 Nennweite: DN 32	
ASTER	Druckstufe: PN 10 Nennweite: DN 40	
ASTER	Druckstufe: PN 10 Nennweite: DN 50	

<b>Ausführungsvariante</b> <i>type variation</i>	<b>Erläuterungen</b> <i>explanations</i>
ASTER	Innengewinde/Innengewinde
ASTER	Innengewinde/Außengewinde
ASTER	Außengewinde/Außengewinde

#### **Verwendungshinweise / Bemerkungen**

##### *hints of utilization / remarks*

Griffvarianten: Hebelgriff, flacher Hebelgriff, T-Griff

DWG



CERT

# DIN-DVGW type examination certificate

## DIN-DVGW-Baumusterprüfzertifikat

**NW-6102BT0453**

Registration Number  
Registriernummer

<b>Field of Application</b> <i>Anwendungsbereich</i>	products of water supply <i>Produkte der Wasserversorgung</i>
<b>Owner of Certificate</b> <i>Zertifikatinhaber</i>	EFFEBI S.p.A. Via Giuseppe Verdi 68, I-25073 Bovezzo (BS)
<b>Distributor</b> <i>Vertreiber</i>	EFFEBI S.p.A. Via Giuseppe Verdi 68, I-25073 Bovezzo (BS)
<b>Product Category</b> <i>Produktart</i>	stop valves for drinking water: ball valve (6102)
<b>Product Description</b> <i>Produktbezeichnung</i>	ball valve for the drinking water installation with full bore
<b>Model</b> <i>Modell</i>	ASTER
<b>Test Reports</b> <i>Prüfberichte</i>	laboratory control test: 1105487_00 from 27.01.2017 (TTR) mechanical test: 20141009 from 09.10.2014 (TTR) laboratory control test: 1102502-003 from 16.01.2014 (TTR) UBA-Guideline: KA 0205/16 from 19.10.2016 (TZW) hygienic testing: MO 158/16 from 05.12.2016 (TZW)
<b>Test Basis</b> <i>Prüfgrundlagen</i>	DVGW W 570-1 (01.03.2013) DIN EN 13828 (01.12.2003) UBA METALLE (26.03.2018) UBA ELASTOM (16.03.2016) UBA KTW (07.03.2016) DVGW W 270 (01.11.2007)
<b>Date of Expiry / File No.</b> <i>Ablaufdatum / Aktenzeichen</i>	01.10.2023 / 18-0261-WNV

70028-01-A-DE

25.10.2018 Fk A-1/2

Date, Issued by, Sheet, Head of Certification Body  
Datum, Bearbeiter, Blatt, Leiter der Zertifizierungsstelle

DVGW CERT GmbH is an accredited body by DAkkS according to DIN EN ISO/IEC 17065:2013 for certification of products for energy and water supply industry.

DVGW CERT GmbH ist von der DAkkS nach DIN EN ISO/IEC 17065:2013 akkreditierte Stelle für die Zertifizierung von Produkten der Energie- und Wasserversorgung.



Deutsche  
Akkreditierungsstelle  
D-ZE-16028-01-05

DVGW CERT GmbH  
Zertifizierungsstelle

Josef-Wirmer-Str. 1-3  
53123 Bonn

Tel. +49 228 91 88 - 888  
Fax +49 228 91 88 - 993

www.dvgw-cert.com  
info@dvgw-cert.com

<b>Type Typ</b>	<b>Technical Data Technische Daten</b>	<b>Remarks Bemerkungen</b>
ASTER	noise emission class: I pressure rating: PN 10 nominal diameter: DN 10	
ASTER	noise emission class: I pressure rating: PN 10 nominal diameter: DN 15	
ASTER	noise emission class: I pressure rating: PN 10 nominal diameter: DN 20	
ASTER	noise emission class: I pressure rating: PN 10 nominal diameter: DN 25	
ASTER	noise emission class: II pressure rating: PN 10 nominal diameter: DN 32	
ASTER	pressure rating: PN 10 nominal diameter: DN 40	
ASTER	pressure rating: PN 10 nominal diameter: DN 50	

<b>Type Variation Ausführungsvariante</b>	<b>Explanations Erläuterungen</b>
ASTER	inner thread/inner thread
ASTER	inner thread/outer thread
ASTER	outer thread/outer thread

#### Hints of Utilization / Remarks

#### Verwendungshinweise / Bemerkungen

varieties of handles: lever handle, flat lever handle , T-handle

